Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung

Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

Band: 70 (1952)

Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

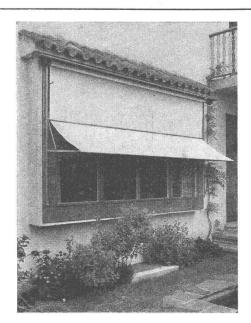
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch







Schenker Foren

Schönenwerd (Sol.) Tel. (064) 3 13 52

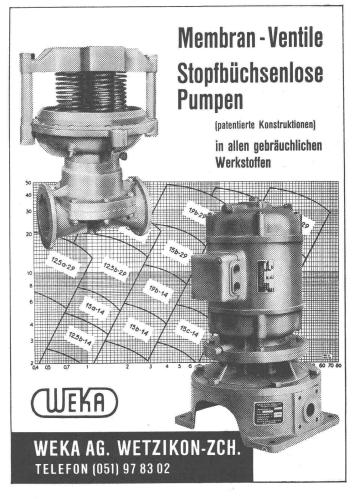
 Vertretungen:
 Zürich
 Tel. (051) 32 65 60

 Basel
 Tel. (061) 2 93 81

 Luzern
 Tel. (041) 2 99 68

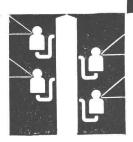
 Lausanne
 Tel. (021) 23 45 47

 Lugano
 Tel. (091) 2 22 13



ELEKTRISCHER LEITUNGSBAU

O. KULL & CIE. ZURICH/LAUSANNE



FREIGUTSTRASSE 1 - ZURICH 2 TELEPHON (051) 238211

LAUSANNE, AV. DE LA GARE 17 TELEPHON (021) 27715

HOCHSPANNUNGS-LEITUNGEN NIEDERSPANNUNGS-VERTEILANLAGEN KABEL-ANLAGEN BAHN-KONTAKTLEITUNGEN BAUKRAFTLEITUNGEN

ARBEZUL-WINK

13

«Trotzdem baue ich mit Holz,»

schreibt uns Herr Ch. vom Berner Oberland. «Sie haben seinerzeit das Haus meines Bruders mit ARBEZOL saniert. Seither ist der HAUS-BOCK dort nicht mehr aufgetreten. Doch hat man mich gewarnt, dass auch Neubauten durch Holzschädlinge gefährdet sind. Wissen Sie mir ein sicheres Gegenmittel?»

ARBEZOL - IMPRÄGNIERTE Holzbauten sind gegen jede Art von Holzschädlingen gesichert, ARBEZOL-IMPRÄGNIERUNGEN beseitigen alle Nachteile, die man dem Holz als Baustoff vorwirft. Deshalb: Kontrolle der bestehenden Dachstühle und Holzbauten! Und: ARBEZOL-IMPRÄGNIERUNG bei jedem Neubau!

— ARBEZOL-PRODUKTE enthalten DDT —

GUTSCHEIN für Gratis-Dachstuhl-Kontrollen.

Name:

Adresse:



Schaufensterbau



Geilinger & Co. Winterthur

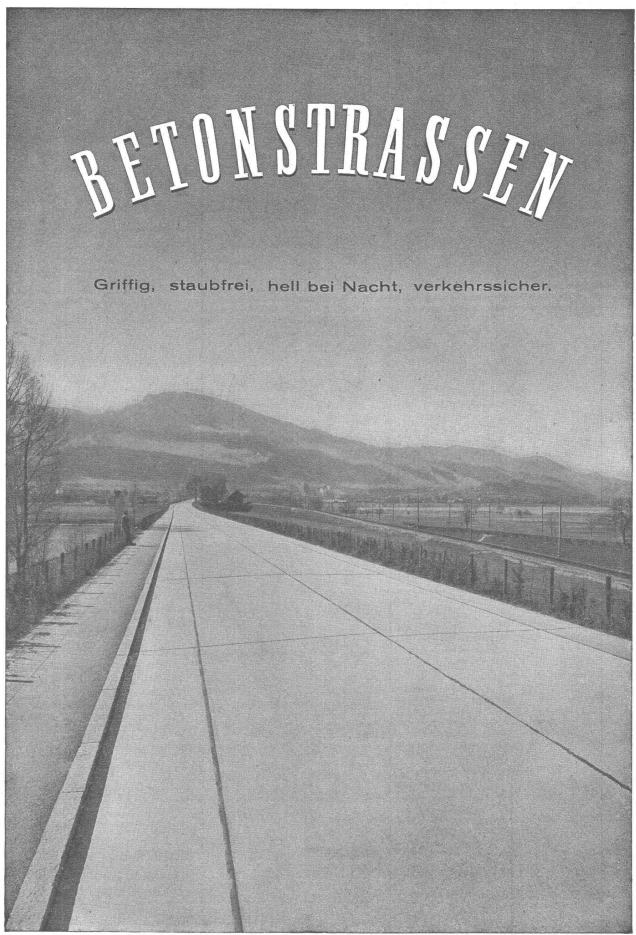
PROJEKTIERUNG UND ERSTELLUNG VON:

GITTERMASTENLEITUNGEN HOCHSPANNUNGS-REGELLEITUNGEN NIEDERSPANNUNGS-VERTEILANLAGEN SCHWACHSTROMLEITUNGEN

BAHNFAHRLEITUNGEN TRANSFORMATORENSTATIONEN KABELANLAGEN ALLER ART

WETTSTEIN_BOLLINGER BALSTHAL

ELEKTRISCHE UNTERNEHMUNGEN



Seedamm Rapperswil/St. G. - Pfäffikon/Schwyz



Schwelz. Technische Stellenvermittlung Service Technique Suisse de placement Servizio Tecnico Svizzero di collocamento Swiss Technical Service of employment Technische

Zürich, Beethovenstr. 1, Tel. 235426. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

INDUSTRIE-ABTEILUNG

51 Heizungstechniker, für Projekt und Ausführung von Zentralheizungen Baldigst Nordostschweiz.
 131 Elektro- oder Maschinentechniker. Englisch; für Verkaufsabteilung.

Mittelschweiz

Mittelschweiz.

33 Maschinentechniker, für Materialprüfung. Baldigst. Zürich.

135 Maschinentechniker, für Kundenberatung über Kugel- und Nadellager. Deutsch, Französisch Ca. 30 Jahre. Baldigst.

137 Heizungs- und Sanitär-Ingenieur, für wissenschaftliche Arbeiten und rationelle Arbeitsgestaltung, Acquisition. Nordwestschweiz.

139 Verkaufsingenieur mit spez. Kenntnissen der therm. Messtechnik. Deutsch, Französisch. Nordwestschweiz.

141 Heizungstechniker, für Projekt und Ausführung von Zentralheizungen. Baldigst. Zürich.

heizungen, Baldigst, Zürich.

143 Dipl. Elektroingenieur oder -techniker, für Starkstromkondensatoren oder Verkauf von Hochspannungsisoliermaterial; ferner dipl. Elektrotechniker, für die Verkaufsabt, für Prüffeldeinrichtungen und Hochspannungskondensatoren. Nordwestschweiz.

143 Heizungstechniker, Sanitär- und Zentralheizungsanl. Ostschweiz.

145 Maschinentechniker als Werkstättechef der Maschinen und Apparate für Hoch-, Stollen- und Strassenbauten und Ziegelei- und Zementindustrie. Ca. 35 Jahre. Zürich.

169 Konstrukteur, für elektrische Haushaltungsapparate. Baldigst. Nordwestschweiz.

357 Dipl. Maschineningenieur. Eidg. Amtsstelle der deutschen Schweiz.

Maschinentechniker, für allgem. Maschinenbau und Fördertechnik.

393 Elektrotechniker, für Licht- und Kraftinstallationen. Deutsch und Französisch. Kt. Bern.

409 Konstrukteure des Leichtmetall- oder Flugzeugbaus. Nordost-

453 **Konstrukteur**, für Apparatebau der chemischen und Lebensmittel-Industrie, allgem Maschinenbau, Spanisch, Schweiz, Ing.-Bureau Barcelona.

513 Techniker, zur Mitarbeit in Betrieb Nordwestschweiz

BAU-ABTEILUNG

280 Bauingenieur oder Tiefbautechniker, als verantwortl. Bauführer.

282 Dipl. Bauingenieur, für Eisenbetonhoch- und Tiefbauten. Französisch. Algerien. Offerten in Französisch auf Flugpost-Bewerbeformularen der S. T. S.
 284 Stud. ing. oder techn., Tiefbau, für Planbearbeitung. Sofort. Zürich.

288 Hochbautechniker, für Werk- und Detailpläne, Massauszüge, Zürich. 290 Hochbautechniker, für nur Bureau, Baldigst, Zürich, 292 Hochbautechniker, für Bureau, evtl. Bauplatz, Baldigst, Graubünden

5010 Della Berkharte Bender Bender

1020 **Dipl. Bauingenieur,** für statische Berechnungen und Konstruktionen im Eisenbetonhoch- und tiefbau. Baldigst. Nordwestschweiz.

1094 Ingenieur, als örtl. Bauleiter. Englisch. Für kombinierten Erdund Betondamm in Indien. Ca. 40 Jahre. Schweiz. Ingenieurbureau.
 1164 Bauingenieur, für Bahnanlagen, topographische Aufnahmen, Pläne und Berechnungen in Eisenbetonkunstbauten. Spanisch. Columbien-/Südamerika, Bewerbungen im Doppel auf Flugpost-Bewerbeformularen der S. T. S. in Englisch.

Architekt oder Hochbautechniker, für Projekt, Französisch Algier, Bewerbungen Französisch auf Flugpost-Bewerbeformularen der S. T. S. mit selbst ausgeführten Musterplänen.

1352 **Hochbautechniker,** für Projekt- und Ausführungspläne, allgem. Bureauarbeiten Baldigst Kt. Bern.

1538 Ingénieurs-Projeteurs, pour Bureau d'Etudes, et Ingénieurs de Chantiers. Strasbourg et région Est de France.

1628 Dipl. Bauingenieur, als Statiker und Konstrukteur für Stahl-hochbau. Kt. Bern.



ING. MAX GREUTER & CIE. ZÜRICH 7 INJEKTIONS- UND GUNIT-ARBEITEN TIEFBOHRUNGEN

WETTBEWERB

zur Erlangung von Projekten für ein Sekundarschulhaus beim Sportplatz in Romanshorn

Eröffnet von der Primarschulvorsteherschaft Romanshorn

Zugelassen sind alle Baufachleute, die seit mindestens 1. Januar 1951 im Kanton Thurgau ansässig oder im Kanton Thurgau heimatberechtigt sind.

Einlieferungstermin: 15. Juni 1952.

Die Unterlagen können gegen eine Hinterlage von Fr. 20.- bei Herrn Kurt Etter, Verwalter des Lebensmittelvereins Romanshorn, Alleestrasse 45, bezogen werden.

Für 4 bis 5 Preise stehen dem Preisgericht Fr. 10 000.— und für evtl. Ankäufe Fr. 2000.zur Verfügung

Dem Preisgericht gehören an:

Präsident: W. Hasenfratz, Romanshorn; Mitglieder: Pfarrer P. Mäder, Romanshorn; Ad. Kellermüller, Architekt BSA/SIA, Winterthur; O. Müller, Architekt BSA/SIA, St. Gallen; E. Schindler, Architekt BSA/SIA, Zürich; Ersatzmann: P. Hirzel, Architekt SIA, Oberwetzikon; mit beratender Stimme: Alb. Schreiber, Turnexperte, Wängi; Aktuar evtl. Ersatzmann: Kurt Etter, Romanshorn.

Romanshorn, den 1. März 1952.

Für das Preisgericht: Der Präsident.

MISE AU CONCOURS

La Compagnie Genevoise des Tramways Electriques (C. G. T. E.)

ouvre une inscription pour le poste de

DIRECTEUR de la C.G.T.E.

Conditions: Diplôme d'ingénieur EPF ou EPUL, ou licence universitaire, ou qualification ou diplôme équivalent. Langue maternelle: française.

Age minimum: 30 ans.

Caractère ferme, aptitudes pour la gestion d'une entreprise importante, connaissance suffisante de l'allemand, bonne santé.

Nationalité suisse. A qualification égale, la préférence sera donnée à un citoyen genevois.

Adresser, avant le 22 mars 1952, les offres manuscrites avec «curriculum vitae», photo, appointements demandés, délai minimum d'entrée en fonction, à M. le Président du Conseil d'administration de la C. G. T. E., Case Jonction No 52, Genève.

Die städtische Polizeidirektion Biel veranstaltet im Auftrage des Einwohner-Gemeinderates einen

Allgemeinen Projektwettbewerb

zur Erlangung von Entwürfen für eine Abdankungshalle für Erdbestattung und ein Dienstgebäude mit Gärtnerhaus auf dem Zentralfriedhof Madretsch.

Teilnahmeberechtigt sind alle Architekten, welche in der Gemeinde Biel heimatberechtigt sind oder seit 1. Januar 1951 Wohnsitz oder Büro in Biel haben. Auf Gesuch hin können auch ehemalige Einwohner von Biel, die im heutigen Gemeindegebiet aufgewachsen sind und die Schulen besucht haben, zum Wettbewerb zugelassen werden.

Preissumme Fr. 9000.—, für allf. Ankäufe Fr. 1000.—. Die Wettbewerbsunterlagen können gegen ein Depot von Fr. 50.— beim städtischen Hochbauamt Biel, Oberer Quai 2 (Postcheck IVa 1, Stadtkasse, Biel) bezogen werden.

Einlieferung der Projekte: 31. Mai 1952.

Biel, den 1. März 1952.

Der Präsident des Preisgerichtes: W. Brechbühler, Polizeidirektor

Jüngerer Bauingenieur

mit guten theoretischen Kenntnissen und evtl. etwas Praxis im Eisenbeton- und allgemeinen Tiefbau findet bei Eignung Dauerstelle auf Ingenieurbureau der Nordschweiz.

Gut ausgewiesene Bewerber wollen sich melden unter Chiffre ZC 4855 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht auf Architekturbureau, tüchtiger

Hochbautechniker evtl. -zeichner

Für Bewerber, die Interesse an vielseitiger Berufsarbeit haben, bietet sich Gelegenheit, sich als Stütze des Chefs einzuarbeiten

Offerten sind zu richten unter Chiffre ZR 4870 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen erfahrenen

INGENIEUR

für Projektierung und Verkauf auf dem Gebiete der elektrischen Bahnen.

Englisch in Wort und Schrift Bedingung, sonstige Sprachkenntnisse erwünscht.

Handgeschriebene Offerten mit Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Photographie sind zu richten an das Personalbureau der

AG. Brown, Boveri & Cie., Baden

Wir suchen für unsere Abteilung Stahlwasserbau einen

Dipl. Bau-Ingenieur

mit einigen Jahren Praxis, franz. Sprachkenntnisse erwünscht. Interessante und vielseitige Beschäftigung. Pensionsberechtigte Stellung. Wohnung kann auf Wunsch beschafft werden. Evtl. bietet sich Statiker Gelegenheit, sich in dieses interessante Spezialgebiet einzuarbeiten.

Offerten unter Chiffre ZM 4705 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen

Bautechniker evtl. Bauzeichner

für die Holzbetriebe einer größern Bauunternehmung der Nordschweiz, als Stütze des Betriebsleiters. Erfordernisse: Praxis in ähnlichen Betrieben, guter Rechner und Zeichner, befähigt im Abrechnungswesen und Kalkulation. Eintritt: April/Mai 1952.

Gutausgewiesene Kräfte sind gebeten, ihre handschriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Photo, Gehaltsansprüchen einzusenden unter Chiffre Z E 4812 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Bekanntes Architekturbureau in der Zentralschweiz sucht zuverlässigen, erfahrenen

Bautechniker Bauzeichner

zur Bearbeitung interessanter Bauaufgaben vom Projekt bis zur Abrechnung. Dauerstelle.

Handgeschriebene Offerten mit Salärangabe und frühestem Eintritt erbeten an Chiffre ZK 4865 an Mosse-Annoncen, AG., Zürich 23.

Gesucht

Techniker, Bauleiter

für den Bau eines großen Objektes in Locarno. Verlangt: langjährige Praxis auf Baustelle, Referenzen, Lebenslauf. Eintritt sofort. — Dauer ca. ein Jahr mit Möglichkeit auf Dauerstelle. — Sich wenden an: Paolo Mariotta, Arch. Dipl. BSA, S. I. A., Locarno.

Une inscription est ouverte au Département de l'instruction publique, 6, rue de l'Hôtel-de-Ville, Genève, jusqu'au 15 mars 1952 inclusivement, pour le poste de

professeur de machines thermiques et de thermodynamique

au Technicum de Genève.

Les candidats doivent être diplômés d'une école polytechnique et avoir au moins cinq ans de pratique après la fin des études. Wegen Todesfall ist die Stelle des

STADTINGENIEURS

der Stadt Solothurn neu zu besetzen.

Erfordernisse: Diplom als Ingenieur der ETH oder das Diplom eines Schweizerischen Technikums mit besonders reicher Praxis im Tiefbau.

Gründliche Erfahrungen in Projektierung, Ausführung und Unterhalt von Tiefbauten aller Art; selbständige technische und administrative Leitung der Tiefbauabteilung, Gewandtheit im Verkehr mit Behörden und Privaten.

Besoldung: Gemäss Dienst- und Gehaltsordnung vom 7. Dezember 1947: Fr. 12 500.— bis 14 000.—, zuzüglich Teuerungszulagen (derzeit 25 Prozent und Kinderzulage, Fr. 150.— pro Kind). Beitritt zur Pensionskasse obligatorisch.

Anmeldungen mit ausführlichen Angaben über Bildungsgang, bisherige Praxis, frühesten Eintrittstermin, sowie Referenzen sind bis 20. März 1952 an das Bauamt der Stadt Solothurn, Baselstr. 7, einzureichen. Persönliche Vorstellung nur auf Einladung hin.

Solothurn, 22. Februar 1952.

Baukommission der Stadt Solothurn.

Ingenieurbureau in Genf sucht

jüngeren Bauingenieur

mit guten theoretischen Kenntnissen und etwas Praxis im Eisenbetonhochbau. — Vollständige Offerte unter Chiffre AS 15739 G an die Schweizer Annoncen AG, «ASSA», Genf

Elektrizitätswerk der Stadt St. Gallen

Stellenausschreibung

ZEICHNER

Erfordernisse: Abgeschlossene Lehre als Kataster-Zeichner evtl. Elektro-Maschinenzeichner. Aufnahmefähigkeit in die Pensionskasse.

Gehalt: Fr. 6300.— bis Fr. 9420.— plus Kopfquote für Verheiratete (Fr. 300.— pro Jahr) und Kinderzulagen (Fr. 150.— pro Jahr und Kind unter 18 Jahren).

Anmeldung: Bis 31. März 1952 handschriftlich unter Angabe der Personalien, der bisherigen Tätigkeit, des Gehaltsanspruchs und frühesten Eintrittstermins, der Referenzen, mit Beilage von Photo und Zeugnisabschriften an die

Verwaltung der Technischen Betriebe, St. Leonhardsstrasse 15 St. Gallen, 20. Februar 1952.

August Schäfer

Hydraulik und Wasserbau auf neuen Grundlagen

WASSER UND BODEN (Hamburg): Ein ungewöhnliches Buch \dots , von ihm wird noch oft und viel gesprochen werden.

WATER POWER (London): The 45 chapters constitute a genuine compendium of hydraulics and water engineering.

LA HOUILLE BLANCHE (Grenoble): ...des bases intéressantes, qui permettront de se faire une bonne idée générale de l'art si complexe de l'hydraulique.

Im Lex.-Format, mit 250 techn. Abbildungen und über 100 gelösten Aufgaben der Praxis. In Halbleinen geb. DM 35.—.

Franckh'sche Verlagshandlung Stuttgart

Anzeigenschluss

Um den rechtzeitigen Postversand der «Schweizer. Bauzeitung» zu gewährleisten, ist es notwendig, den Anzeigenschluss

für Geschäftsempfehlungs-Anzeigen

auf den Freitag der Vorwoche,

für Gelegenheits-Anzeigen

(Stellenangebote und -gesuche, Occasionsverkäufe, Ausschreibungen etc.)

auf Dienstag 11 Uhr der Erscheinungswoche

anzusetzen.

Mosse-Annoncen AG.

Gesucht

Bauführer-Bauzeichner

in Architekturbüro in Zürich. 25—35 Jahre alt. Lohn nach Uebereinkunft. Tüchtige Bewerber wollen sich melden unter Chiffre ZB 4784 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger dipl. Architekt

versiert in Projekt- und Wettbewerbsarbeiten, sucht neuen Wirkungskreis. Offerten unter Chiffre ZP 4871 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junge Frau (früher Dactylo) übernimmt als

HEIMARBEIT

Schreiben und Devis etc. (Maschine vorhanden). Anfragen erbeten unter Chiffre ZD 4785 an Mosse-Annoncen, Bern, oder Tel. (031) 5 25 21.

ARCHITEKTEN!

Erfahrener Bauführer übernimmt Bauführungen, Ausmass, Abrechnung, Devis etc. zu günstigen Bedingungen. Zürich und Umgebung. Anfragen unter Chiffre ZW 262 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Tüchtiger Kaufmann, erfahren im Innen- u. Aussendienst, gut präsentierend, mit Ia Referenzen,

übernimmt Vertretung für den Kt. Bern

und angrenzende Gebiete eingeführter Firma (auch auf Provisionsbasis). Besuch der Architektenkundschaft usw. Angebote erb. u. Chiffre ZI 3536 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Nacopalv

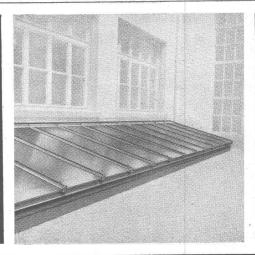
grün und farblos, das neuartige und überlegene, metallorganische Holzkonservierungsmittel gegen Fäulnis und Insektenfrass Prospekte durch

bacher

Aktiengesellschaft Reinach-Basel Bautenschutzprodukte Tel. (061) 62207 Kully Glasdächer seit 1898

KULLY

A.Kully A.G. Glasdachwerke Olten
Tel. (062) 53901/02









Generalvertretung / Agence générale

RUD. BAUMGARTNER-HEIM & CO., ZÜRICH 11/50

VERZINKEREI PRATTELN A..G.

(BASELLAND) GEGR. 1897 - TEL. 6 00 22 Die anerkannt leistungsfähigste Verzinkerei der Schweiz

SPEZIALABTEILUNG: **Teerung, Bituminierung und Bejutung** von Gas- und Wasserleitungs- und Stahlmuffenröhren bis zu 15 m Länge



Gummi- und Asbest-Artikel

Kautschuk- und Industriebedarf Winterthur (052) 2 36 66

ARIMIE

Die patent. ALIMIL-Rillentäfer und ALIMIL-Decken werden von führenden Architekten für öffentliche und private Bauten gewählt.

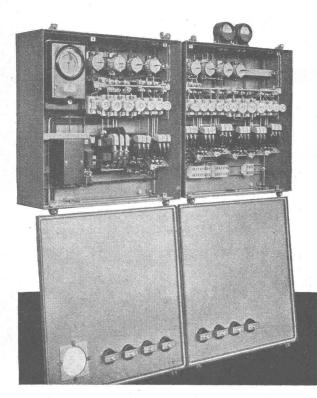
Erste Referenzen + Verschiedene Profile + Vide Prospekt

Fabrikation und Anschlag durch A. J. Eggstein Söhne & Cie. Luzern.

ALIMIL-WERK + LUZERN

Tribschenstrasse 57 + Tel. (041) 20604

Wozu sich selber mühen?



Senden Sie uns Ihr Prinzipschema, wir besorgen alles Weitere für Sie



CMC - VERTEILKASTEN

liefern wir für Aufbau- oder Unterputzmontage, auch staub- und spritzwasserdicht in 30 Normtypen oder in jeder beliebigen Ausführung und Grösse. Die Innenausrüstung ist praktisch, mit genügend Montageraum, das Äussere von zweckmässiger Schönheit. Die Apparate werden fertig eingebaut und verdrahtet; der Apparaterost lässt sich zur Montage einfach herausheben. Gute Erweiterungsmöglichkeit. Verlangen Sie bitte unsere Prospekte.

GMC CARL MAIER & CIE
Fabrik elektrischer Apparate und Schaltanlagen
TEL 053 56131

SCHAFFHAUSEN

Industriebedarf
Isolierungen
Kälte Wärme Schall
Filterhilfsmittel